

# BOLETÍN INFORMATIVO

## PARA PLAZAS COMUNITARIAS EN ESTADOS UNIDOS

DICIEMBRE 2009



Gente **INEA**  
por un México mejor

**conevyt**  
CONSEJO NACIONAL DE EDUCACIÓN  
Y CULTURA



SEP

GOBIERNO  
FEDERAL

MÉXICO  
2010



# Mensaje del Director General del INEA

Lic. Juan de Dios Castro Muñoz



**Estimados Responsables de Plazas Comunitarias en Estados Unidos,**

Nuevamente es un placer saludarlos muy cordialmente y hacerles llegar el último Boletín Informativo de 2009 en el que podrán conocer las actividades más importantes desarrolladas por el INEA durante el mes de diciembre.

Tal como lo hemos hecho a lo largo de este año y de acuerdo a lo establecido en el cronograma de trabajo 2009, durante el mes de diciembre se continuó con la capacitación de directivos, responsables y asesores de Plazas Comunitarias en Estados Unidos y en Centros Correccionales.

El último Seminario-Taller de Capacitación de 2009 para Plazas Comunitarias tuvo lugar en Tucson, Arizona, el 4 de diciembre. Agradezco a todos los involucrados su entusiasta participación, así como al Min. Juan Manuel Calderón Jaimes, Cónsul de México en Tucson y al equipo de trabajo que encabeza, todo el apoyo otorgado para hacer posible la realización del mismo.

De igual forma, el 8 de diciembre tuvimos la oportunidad de capacitar a internos asesores en el Centro Correccional de Adams, Mississippi, el último de los pactados en 2009 con la Corporación de Correccionales de América (CCA). Nuevamente, mi mayor gratitud a las autoridades de CCA por permitir al INEA continuar con la benéfica labor

de hacer llegar nuestros servicios educativos a todos los mexicanos recluidos en estas instituciones.

Adicionalmente, del 1 al 4 de diciembre tuvimos la oportunidad de participar en la Sexta Conferencia Internacional de Educación para Adultos (CONFINTEA VI) celebrada en Belén, do Pará, Brasil. Como país y como institución, fue grato exponer y procurar que quedaran plasmadas las tareas más importantes en materia de alfabetización y de educación para adultos, que deben priorizarse en la región de América Latina. Agradezco particularmente a la UNESCO todo el respaldo otorgado.

Estamos a unos días de cerrar este 2009 con muy buenos resultados, lo cual no hubiera sido posible sin el ímpetu que le aplican a sus actividades diarias en cada una de las Plazas Comunitarias. Cuenten con mi compromiso de que este trabajo y sus beneficios seguirán incrementándose durante 2010 a favor de nuestros connacionales.

Sin dejar pasar la oportunidad de felicitarlos y agradecer a todos y a cada uno de ustedes la importante labor que han realizado día a día durante todo el 2009 con nuestras comunidades mexicanas en el vecino país del norte, quiero aprovechar también para desearles una Feliz Navidad y un muy próspero año 2010, esperando que sea una época llena de dicha y de felicidad.

Reciban un afectuoso y cordial saludo desde México.

## **Seminario-Taller de Formación Tucson, Arizona**

El pasado 4 de diciembre se llevó a cabo un Seminario-Taller de Formación en las instalaciones de El Pueblo Liberty Adult Learning Center.

A este Seminario acudieron 21 personas dentro de las cuales se encontraban 19 representantes de 3 de las 5 Plazas operando en el Estado de Arizona, así como personas de Nogales y Douglas interesadas en la apertura de Plazas Comunitarias.

Agradecemos la entusiasta participación del Sr. Gilberto Olivas de la Plaza Comunitaria Educamexus, así como de la Sra. Bethel Martínez de la Plaza Comunitaria de Rose Family Center de Virginia Licea.



## **Capacitación en Centros correccionales de Estados Unidos**

El 8 de diciembre se realizó el último de los 12 Seminarios-Taller de Formación para internos asesores y equipos de educación programados por la Corporación de Correccionales de América (CCA) y el INEA para 2009. En esta ocasión la sede fue el Centro Correccional Adams, en el Estado de Mississippi.

En el Seminario-Taller participaron 21 internos asesores y la coordinadora de programas educativos, Gladymar Rodríguez. Agradecemos el apoyo y disposición permanente de las autoridades del Centro Correccional Adams y de las Oficinas Centrales de CCA, con sede en Nashville, Tennessee, que sin duda ha redituado en grandes beneficios para nuestros connacionales.

# Sexta Conferencia Internacional de Educación de Adultos CONFITEA VI

Del 1 al 4 de diciembre se llevó a cabo en la ciudad de Belém Do Pará, Brasil, la Sexta Conferencia Internacional de Educación de Adultos (CONFITEA VI), en donde se reunieron los Estados Miembros de la UNESCO, representantes de organizaciones civiles, interlocutores sociales, organismos de las Naciones Unidas y del sector privado.

En dicha Conferencia INEA tomó participación por medio de una Delegación encabezada por el Dr. Miguel Székely Pardo, Subsecretario de Educación Media Superior de la Secretaría de Educación Pública, y por el Lic. Juan de Dios Castro Muñoz, Director General del INEA, así como por los representantes de las Direcciones Académica, de Acreditación y Sistemas y de Asuntos Internacionales.

Durante la reunión se señaló de manera puntual que el derecho a la educación abarca el derecho a la educación para jóvenes y adultos y que es importante que cada individuo haga ejercer éste derecho que también funge como una respuesta fundamental y necesaria a los retos que cada individuo afronta a lo largo de la vida.

México tuvo una activa participación mediante la presentación de dos talleres en materia de interculturalidad y educación en contexto de encierro, además de las aportaciones hechas por el Lic. Castro Muñoz durante las sesiones plenarias.





## Calendarización de Seminarios y Envío de Materiales 2010

La calendarización de envío de materiales, así como las fechas y sedes de los Seminarios-Taller 2010 se darán a conocer en el próximo Boletín Informativo.

### Avisos

Estimados Responsables de Plazas Comunitarias, recuerden la importancia de estar al pendiente de la vigencia de las baterías, la cual la pueden visualizar en [http://www.conevyt.org.mx/colaboracion/programa\\_baterias.html](http://www.conevyt.org.mx/colaboracion/programa_baterias.html)

Como cada mes agradecemos a todas las Plazas Comunitarias su apoyo para el envío mensual de información sobre el estado de sus estudiantes, ésta información es de gran utilidad e importancia para las actividades que desarrollamos conjuntamente.

**No dudes en contactar al personal de la  
DAI para atender cualquier asunto  
relacionado con tu Plaza Comunitaria:**

DIRECTOR:

**Dr. Juan José Serrato Velasco** · [jserrato@inea.gob.mx](mailto:jserrato@inea.gob.mx)

SUBDIRECTORA:

**Lic. Aída Obdulia Sánchez Ramos** [asanchez@inea.gob.mx](mailto:asanchez@inea.gob.mx)

**Ma. Belen Torres**  
**[btorres@inea.gob.mx](mailto:btorres@inea.gob.mx)**

- Albuquerque, N.M.
- Chicago, Illinois
- Indianapolis, Indiana
- Las Vegas Nevada
- Little Rock, Arkansas
- Miami, Florida
- Orlando, Florida
- Nueva Orleans, Louisiana
- Raleigh, C. N.
- Washington D.C.

**Sabino Ramírez Nevárez**  
**[sramirez@inea.gob.mx](mailto:sramirez@inea.gob.mx)**

- Boston, Massachusetts
- Portland, Oregon
- Seattle, Washington
- Relación bilateral con otros países

**Oskar Campos**  
**[ocampos@inea.gob.mx](mailto:ocampos@inea.gob.mx)**

- Atlanta, Georgia
- Boise, Idaho
- Denver, Colorado
- Douglas, Arizona
- Nogales, Arizona
- Tucson, Arizona
- Yuma, Arizona
- Nueva York, N.Y.
- Phoenix, Arizona P.C.
- Salt Lake City, Utah

**Jorge Díaz**  
**[jdiaz@inea.gob.mx](mailto:jdiaz@inea.gob.mx)**

- Centros Correccionales
- Calexico, Ca.
- Fresno, Ca.
- Los Ángeles, Ca.
- Oxnard, Ca.
- Sacramento, Ca.
- San Bernardino, Ca.
- San Diego, Ca.
- San Francisco, Ca.
- San José, Ca.
- Santa Ana, Ca.

**Rafael González Tapia**  
**[rafaelg@inea.gob.mx](mailto:rafaelg@inea.gob.mx)**

- Detroit, Michigan
- Canadá, (Toronto)
- Kansas City, Missouri
- Omaha, Nebraska
- Philadelphia, Pensilvania
- Saint Paul, Minnesota
- Austin, Tx.
- Brownsville, Tx.
- Dallas, Tx.
- Eagle Pass, Tx.
- El Paso, Tx.
- Houston, Tx.
- McAllen, Tx.
- San Antonio, Tx.

**Alejandra Vélez Sierra**  
**[avelez@inea.gob.mx](mailto:avelez@inea.gob.mx)**

- Vinculación Institucional

# DIRECTORIO

## PLAZAS COMUNITARIAS EN ESTADOS UNIDOS

Estado	Consulado	Nombre de la Plaza	Director / Responsable	Teléfono	Mail
Arizona	Phoenix	Iglesia Bautista Central	Pastor Héctor Llanes	(602) 252-4669	llanes4him@gmail.com
Arizona	Phoenix	Imagine Elementary at Camelback	Alma González	(602) 344-4620	bookfairymom@cox.net
Arizona	Phoenix	Comunidad Mexicana en Mohave County	Rebeca Keeley		rkeeley@cruhsd.org
Arizona	Tucson	Educamexus	Gilberto Olivas / Bethel Martínez	(520) 626-4392	golivas@email.arizona.edu
Arizona	Tucson	Rose Family Center	Virginia Licea	(520) 908-4431	virginia.licea@tusd1.org
California	San Diego	San Dieguito Adult School	Juan Manuel Zapata	760 753-7073	manuel.zapata@sduhsd.net
California	San Diego	College of Borrego Foundation	Gretchen North	760 767-4525	info@collegeofborrego.org
California	San Diego	Casa Familiar Community Center	Gustavo Bidart II	619 428-1115	info@casafamiliar.org
California	San Diego	Alma Flor Ada	Blake Chism	760 510-0250	bchism@migrantweb.org
California	San Diego	SDCOE	Enrique González	619 470-5200	enrique@sdcoe.net
California	San Diego	Palomar College	José Luis Ramirez	760 744-1150	jramirez2@palomar.edu
California	San Diego	ACCESS	Manlio Correa	619 237-9571	cmanlio@hotmail.com
California	San Diego	El Cajon	Manuel Mancillas	619 593-5209	mancillas@cajonvalley.net
California	San Diego	Monroe Clark Middle School	Laura Ángel Zavala	619 563-6801	langelzavala@sandi.net ragiss@sandi.net
California	San Diego	Kimbrough Elementary School	Dolores Duron	619 525-2010	dduron@sandi.net
California	San Diego	Jamul Dulzura School District	Enrique Gonzalez	619 669-7700	enrique@sdcoe.net

Estado	Consulado	Nombre de la Plaza	Director / Responsable	Teléfono	Mail
California	San Bernardino	Central City Lutheran Mission CCLM	Socorro Zamora	909 381-6921	socorroz@cclm.org
California	San Bernardino	Lake Elsinore Unified	Alain Guevera	951 674-2118	narciso.iglesias@leusd.k12.ca.us
California	San Bernardino	Hesperia Unified School District (HUSD)	Darle Nickolaisen	760 244-4411	darrel.nickolaisen@hesperia.org
California	San Bernardino	Parroquia Nuestra Señora de la Esperanza (ONSE)	Susan M. Wells	909 641-7871	mchicoine@linkline.com
California	San Bernardino	TODEC Legal Center PC TODEC Vasco de Quiroga	Luz María Ayala	951 943-4616 951 966-0148	todec@earthlink.net
California	San Bernardino	PC Redlands Unified School District	Yolanda G. Contreras		
California	Oxnard	La Hermandad	Alicia Flores	984 2162	afloreshmtn@hotmail.com
California	Oxnard	MICOP	Arcenio J. Lopez	805 483-1166	arcenio.lopez@yahoo.com
California	Oxnard	Promotoras y Promotores Foundation	Raúl García Zentlapal	805 984-8738	zentlapal79@yahoo.com.mx
California	Los Ángeles	Distrito 2	Laura González	818 769-5667	laura.gonzalez@lausd.net
California	Los Ángeles	Zacatecas	Imelda Yañez	626 810-7493	fotoval1@aol.com
California	Los Ángeles	Cerritos College	Elizabeth Rojas	562 860-2451	dmartinez@cerritos.edu
California	Los Ángeles	San Fernando Middle School Centro de Padres	Araceli Barrera	818 365-2101	BarMex5@aol.com
California	Los Ángeles	Parroquia "Our Lady of Victory"	Francisco Valdominos	310 563-3233	ourladyofvictory@aol.com
California	Los Ángeles	Glendale	Emilio Rivas	818 241-3111	erivas@gusd.net
California	Los Ángeles	Downey	Ignacio Rojas Hernandez	562 922-6505	Rojas_Ignacio@laoe.edu
California	Los Ángeles	Centro Latino	Melanie Stephens	213 483-7753	Melanie@centrolatinoliteracy.org

Estado	Consulado	Nombre de la Plaza	Director / Responsable	Teléfono	Mail
California	Los Ángeles	Casa Durango	Carlos Martínez	310 638-5709	plazacomunita14@hotmail.com
California	Los Ángeles	Palmdale	Mariana Camarena	661 456-3077	mvcamarena@psd.k12.ca.us
California	Los Ángeles	Petroleum CLRC Emmanuel CLRC	Sergio Arriaga Maricela Praga	562 817-0823 562 817-0823	maggiec@gatewaycities.org
California	Los Ángeles	CABE	Gricelda Pérez	626 814-4441	maria.estrada@bilingualeducation.org
California	Los Ángeles	Primera Iglesia Cristiana de Pomona	Manuel Dortha		elcamino_16@hotmail.com
California	Santa Ana	Lincoln Elementary Education Center	Monica Rojas	714 972-6200	rubenvr@cox.net
California	Santa Ana	Centro Cultural México	Paloma Sanchez	92711-1345	mpaloma.paz@gmail.com
California	Santa Ana	Sol Academy	Elena Salazar	949 633-8733	elenasg@sbcglobal.net
California	Santa Ana	Orange Education Center	José Vargas	714 628-5974	walker_mary@sccollege.edu
California	Santa Ana	El Modena High School Education Center	Celina Salceda	714 628-5900	mipatito@sbcglobal.net
California	Santa Ana	Saddleback Valley Unified School District	Linda Cistone Albers	949 580-3347	roelen@svusd.k12.ca.us
California	Santa Ana	Latino Health Access	Norma Cordero Montes	714 542-7792	cjose@latinohealthaccess.org
California	Santa Ana	Centro Educativo MI	Marcelo Torres	714 542-1460	marcelo_torres@sbcglobal.net
California	Fresno	Proteus-Dinuba	Roxanne Hernandez	559 591-5701	rhernandez@proteusinc.org
California	Fresno	Proteus-Earlimart	Alvaro Cano	559 805-7295	acano@proteusinc.org
California	Fresno	Proteus-Visalia	Rene Cisneros	559 733-5423	rcisneros@proteusinc.org
California	Fresno	Armona	Mark Alvidrez	559 585-7291	malvidrez@kings.k12.ca.us



Estado	Consulado	Nombre de la Plaza	Director / Responsable	Teléfono	Mail
California	Fresno	Madera FHAF	Jorge Escuen	559 222-8705	jescuen@fahcc.org plaza.comunitaria@yahoo.com
California	Fresno	Huron Enterprise Comunnity	Eduardo González	559 970-1561	egonzalez@westsidetule.org
California	Fresno	Taft Correctional Institution	Edward B. Ochoa	661 763-2510	edward.ochoa@mtctrains.com
California	Fresno	Mariposa	Miryam Lawhon	661 631-5879	lawhonm@bcscd.k12.ca.us
California	Fresno	USP Atwater	José Bautista	209 386-4620	atw0100@bop.gov
California	Fresno	McFarland	Sandra Espinoza	661 792-6090	sespinoza@mcfarland.k12.ca.us
California	Fresno	Proteus-Porterville	María Martínez	559 781-7852	mmartinez@proteusinc.org
California	Fresno	Coalinga Enterprise Community	Lorena vargas	559 934-2709	lorenavargasplaza@yahoo.com
California	Fresno	CCA	María Mills	760 373-1764	dennis.cordova@correctionscorp.com maria.mills@correctionscorp.com
California	Fresno	Santa Lucia	Maribel López	559 227-4755	info@fahcc.org, maribelm@csufresno.edu
California	San José	Alisal Community Healthy Start	Anna Pérez Rick	831 775-4510	annaleahrick@yahoo.com
California	San José	LMRC Learning Center	Alicia Zanteno	831 724-2779	alicia@cbridges.org
California	San José	CET	Elsa García de León	408 534-5285	agonzales@cet2000.org
California	San José	SJUSD	Leobardo Navarro	408 535-6603	leobardon@yahoo.com
California	San José	Soledad	Segundo Vigo	831 678-6300	vigote48@hotmail.com
California	San José	King City Union School District	Hilda Mandujano	831 261-3212	hmandujano@kcsd.org
California	Sacramento	Benito Juárez	Roberto Aguilar	209 468-9224	raguilar@sjcoemail.sjcoe.net
California	Sacramento	Northern Valley	Alejandra Beltrán	530 824-7676	abeltran@nvcss.org

Estado	Consulado	Nombre de la Plaza	Director / Responsable	Teléfono	Mail
California	Sacramento	Santuario de Guadalupe (SGDS)	Luis Gris Elizarrarás	916 968-0540	luisgris@megapathdsl.net
California	Sacramento	Éxito	Debbie Miller	530 846-4383	dmiller@gridley.k12.ca.us
California	Sacramento	Beamer	Yolanda Calderón	530 662-176	ycalderon@wjusd.org
California	Sacramento	Lengua Viva Center	Beth Bradford	530 582-9434	beth@lenguavivacenter.com
California	San Francisco	Puertas Abiertas Community Resource Center	Frances Ortiz Chavez	707 224-1786	puertas@napanet.net
California	San Francisco	Richmond High	María Dolores Verin	510 237-8770	MVerdin@wccusd.net
California	San Francisco	Boys and girls Club	Zulema Baron Barreda	707 938-8544	zulibaron@att.net
California	San Francisco	San Mateo Coucil	Vicky Avila Medrano	650 780-7514	vickyavila@conevyt.org vickyavilam@aol.com
California	San Francisco	El Centro Familiar de Calistoga	Indira López	707 942-6206	lopezi@calistoga.k12.ca.us
California	San Francisco	Livermore	Thelma Fones	925 606-4724	tfones@livermore.k12.ca.us
California	San Francisco	Pescadero	Rita Mancera	650 879-1691	rmancera@mypuente.org
California	San Francisco	Asociación Mayab	Alberto Pérez Rendon	415 724-0369	aprendon@yahoo.com
California	San Francisco	Del Norte	René Quintana	707 464-7441	rquintana@ncen.org
California	San Francisco	Richmond	Maria Dolores Verin	510 232-4736	srios62@sbcglobal.net
California	Calexico	La Aurora	Imelda Anguiano	760 768-9749	Imelda_0111@hotmail.com
Carolina del Norte	Raleigh	CEPI (Centro para la educación de Inmigrantes de la Iglesia Sta Maria	Roberto Kus y Fernando Trulin	910-754-2314 910-762-5491	rjkus@aol.com, trulinf@brunswick.edu
Carolina del Norte	Raleigh	Children First of Buncombe County/Communities in school	Norma Brown Patricia Harrison	(828) 252-4810	normarb@childrenfirstbc.org normaduranbrown@gmail.com norma@childrenirstbc.org

Estado	Consulado	Nombre de la Plaza	Director / Responsable	Teléfono	Mail
Carolina del Norte	Raleigh	METC Monroe Education Transitional Center	Terry Stralow	(704) 591-0663	tstralow@spcc.edu
Carolina del Norte	Raleigh	Colegio Comunitario de Wilkes	María Sian Lew	(336) 846-5850	marialew@ashcountygov.com maria_lew@ncsu.edu
Carolina del Norte	Raleigh	Montgomery County Public Schools Troy	Antonia Gutiérrez Liz López	(910) 974-4582 (910) 220-6421	agutiortega@yahoo.com. lizlo_co@yahoo.com
Carolina del Norte	Raleigh	Wake Educational Transition Center	Samuel Strickland Maribel Madera Maria Obregon Ana Flores	(919) 532-5524 Fax.(919)878-1891	sam_strickland@waketech.edu mmmaciel@waketech.edu maribel_madera@yahoo.com mlobregon@waketech.edu ajflores@waketech.edu
Carolina del Norte	Raleigh	El Centro Hispano	Francisca Fragoso	(919) 687-4635 Ext. 33 358-6853	fragoso714@yahoo.com ffragoso@alcentronc.org lhirst@elcentronc.org
Carolina del Norte	Raleigh	Graham	Blanca Zendejas/Nieuhaus	(336) 567-0003 Cel.336 456 0394	blancamienhaus@gmail.com blan_ch@yahoo.com
Carolina del Norte	Raleigh	BETC	Fernando Trulin Evelia Cornejo	(910) 754-2314 Cel. (910) 619-8098 Fax. 910-754-3652	trulinf@brunswickcc.edu ftrulin@gmail.com evegr@gmail.com
Carolina del Norte	Raleigh	BETC Leland (Extensión de la plaza de Brunswick / Supply)	Fernando Trulin Francisca Hernández de Avila	(911) 754-2315	trulinf@brunswick.cc.edu ftrulin@gmail.com laenamorada21@aol.com
Carolina del Sur	Raleigh	Lifelong Learning	Mónica Rodriguez	(864) 355-5189	mrodrigu@greenville.k12.sc.us
Carolina del Sur	Raleigh	Juntos por la educación	Alma Puente	(803) 787-1910	apunter@richland2.org
Carolina del Sur	Raleigh	Our Lady of Peace Church	Maria A. Mallar	(706) 279-0315 ext. 119123	amallar2@yahoo.com amallar@ourlady.ws
Colorado	Denver	Adams Contry	Omar Villanueva Ruíz	(303) 853-5569	ovillanu@adams14.org

Estado	Consulado	Nombre de la Plaza	Director / Responsable	Teléfono	Mail
Colorado	Denver	Centro San Juan Diego	Coeli Lara	(303) 295-9470	coeli.lara@archden.org
Colorado	Denver	Greeley	Ma. de los Angeles Rodríguez	(970) 348-1800	terry_arana@hotmail.com
Colorado	Denver	Core Center	Marylin Thayer	(970) 484-2580	mthaver@cahs.colostate.edu
Florida	Miami	RCMA Florida City	Lourdes Villanueva Oscar Custodio Martita Huerta	(305) 242-5946 (305) 242 2488	lourdes@rcma.org oscar@rcma.org martita@rcma.org
Florida	Miami	RCMA Homestead Guadalupe Chow	Marbelia Zamarripa	(305) 242-2577	marbelia@rcma.org lourdes@rcma.org mariac@rcma.org
Florida	Orlando	PAEC Migrant Education	María I. Pouncey	(850) 875-3806	pounceym@paec.org
Florida	Orlando	Asociación Campesina Unidad Pierson	Marcos Crisanto Robert Sitler	(386) 749-9826	fwaf111@netzero.com rsitler@stetson.edu
Florida	Orlando	Crescent City Putnam County	Linda Osborne Lucia V. Robles Alejandrina Sullivan	(386) 698-1548 (386) 698 2902	Lrobles88@msn.com Robles_1@firn.edu Asullivan@putnamschools.org
Georgia	Atlanta	Coob County School District	Verdi Avila		avila166@bellsouth.net
Georgia	Atlanta	Grace	Alfredo Ramos		artaslosheros@aol.com
Georgia	Atlanta	Cumming First United Methodist Church	Eduardo Stevens		esteve02@gmail.com
Georgia	Atlanta	Athens Regional Library System (ARLS)	Luisa Vázquez		Lvazquez@athenslibrary.org.
Georgia	Atlanta	Beulah Heights University	Guadalupe Martinez		arc_lupita@bellsouth.net
Georgia	Atlanta	Savannah Latina	Araceli Harper		harperaraceli@yahoo.com
Georgia	Atlanta	Mountain Education Center	Linda Beaver		lcwmc2@yahoo.com



Estado	Consulado	Nombre de la Plaza	Director / Responsable	Teléfono	Mail
Georgia	Atlanta	Campbell HS	German Suarez		geansu@gmail.com
Georgia	Atlanta	Clarke Central High School	Douglas Shereh		shererd@clarke.k12.ga.us
Idaho	Idaho	Caridades Católicas de Idaho. Centro de Aprendizaje y Apoyo Familiar	Celi Villicaña	(208)324-2486	jururemba5@hotmail.com
Idaho	Idaho	CCI Boise	Marcia Münden	(208) 345-6031	mmunden@ccidaho.org
Idaho	Idaho	CCI Homedale	Janie Mendez Noemí Martínez	(208) 318-0387	jmendez@ccidaho.org nmartinez@ccidaho.org
Idaho	Idaho	Plaza Mountain Home	María Luisa Steffens	(208) 599-4046	m.l.steffens@worldnet.att.net
Idaho	Idaho	La Alianza	Millie Gaitán González	(208) 578-5409	director@laalianzaidaho.org
Illinois	Chicago	Latino Literacy Project	Briana Dalberg	(847) 741-2304 Ext. 22	Briana_Dalberg@usc.salvationarmy.org
Illinois	Chicago	Distrito Escolar U-46	Adriana Carpio	(847) 888-5000 ext. 5369	adrianacarpio@u-46.org
Illinois	Chicago	Heart and Hands II	Londy Perkins	(574)935-3846 Fax.(574)935-3849 Cel.(574)850-2203 Cel.(574)361-6127	Heartandhandsinc2@embargmail.com heartadhandsinc@embargmail.com
Illinois	Chicago	Alfabetización para Todos Golfview Elementary School	Patricia Whitecotton Kiyo Jonhson	(847) 426-1250	Cynthia.cruz@d300.org artbykiyo@aol.com
Illinois	Chicago	Lazos Latinos	Gustavo Avalos Jesus Ocampo	(708) 731 23 71	gavalosm3@yahoo.com ochuy@sbcgloval.net
Illinois	Chicago	Jane Addams	Juan Carlos Diosdado Jose Torres Carmona	(773) 728-9769 ext.66	juancarlosd@jane-addams.org jset@jane-addams.org
Illinois	Chicago	Benito Juárez	Juana López Moreno Viviana Moreno	(312) 666-5508 ext. 121	jlopez@casaaztlan.org moreno.torres@hotmail.com

Estado	Consulado	Nombre de la Plaza	Director / Responsable	Teléfono	Mail
Illinois	Chicago	Centro Comunitario Frida Kahlo	Myrna Fragoso	(773) 534-7698	mafragoso@cps.k12.il.us
Illinois	Chicago	Instituto del Progreso Latino	Luisa Sánchez Liliana Salgado	(773) 890-0055	luisa@idpl.org liliana@idpl.org
Illinois	Chicago	Casa Michoacán/FEDECEMI	Lic.Yolanda Zorayda Avila	(312) 491-9317 Fax. (312) 491-9327	psiczory@hotmail.com
Illinois	Chicago	Poder Learning Center	Daniel Loftus	(312) 226-2002	dloftus@poderlc.org
Indiana	Chicago	Heart and Hands	Maria Isabel Cortés	(574) 935-3846 Fax.(574)935-3849 Cel. (574)850-2203	Heartandhandsinc2@embargmail.com heartadhandsinc@embargmail.com
Indiana	Chicago	Ivy Tech State College	Iris Eunice Sánchez F	(219) 392-3600 ext. 285	isanchez@ivytech.edu
Indiana	Chicago	The Crossing	Hugo Rodríguez Mandi Leer	(574) 215-7019 cel: (574)3120377	mandi@learninggeneration.com
Indiana	Chicago	LGI LaGrange	Hugo Rodríguez Mandi Leer	(260) 463-8501 cel: 3120377	mandi@learninggeneration.com
Indiana	Chicago	Agape Learning Center	Hugo Rodríguez Mandi Leer	(574) 215-7019 cel: 3120377	mandi@learninggeneration.com
Indiana	Indianapolis	Walker Career Center MSD of Warren	Deborah Graves Rosa Ramirez	(317) 532-6408 (317) 535 6361 cel. 317 440 9437	dgraves@warren.k12.in.us rramirez@warren.k12.in.us
Indiana	Indianapolis	Learning Network Community Center	Melinda Grismer Claudia Houchen	(765) 659-6380	melindagrismer@hotmail.com mgrismer@pordue.edu claudia112674@yahoo.com
Indiana	Indianapolis	Indianápolis training Center	Cristina Gómez	(317) 923-7301 ext. 714	crigomg@hotmail.com

Estado	Consulado	Nombre de la Plaza	Director / Responsable	Teléfono	Mail
Indiana	Indianapolis	Hispanic Education & Literacy Program	Laura Hurt Petra Shepard Kathy Paul	(812) 951-0005 375-9370	lhurt@crh.org ftone2318@sbcglobal.net kmpaul73@yahoo.com
Indiana	Indianapolis	Christel House Academy	Carlos Sanchez	317-783-4690	csanchez@cha.christelhouse.org
Kentucky	Indianapolis	Shelbyville	Carolina Tumax	(502) 647-3349	carolinatumax@live.com
Kentucky	Indianapolis	The Backside Learning Center	Jennifer W. Hoert	502-634-6543	jhoert@derbymuseum.org
Michigan	Detroit	Hispanic Outreach	Luz Gallón Tellería	(248) 333-3700	telleriam@cssoc.org
Minnesota	Saint Paul	Centro	Sandra Reyes	(612) 874-1412	sreyes@centromn.org
Missouri	Kansas	Kansas City Kansas Public Library	Arlette Conrad	913- 279 23 73	aconrad@kckpl.lib.ks.us
Missouri	Kansas City	Garden City Community College	Héctor Martínez	(620) 276-7600	hecto.martinez@gcccks.edu
Missouri	Kansas City	El Torito (Work Place)	John Galatoire	(314) 754-4507	johng@hdcstl.org
Missouri	Kansas City	ESOL	John Galatoire	(314) 754-4507	johng@hdcstl.org
Missouri	Kansas City	Catholic Charities	John Galatoire	(314) 754-4507	johng@hdcstl.org
Missouri	Kansas City	Grace Hill Head Star Center	John Galatoire	(314) 754-4507	johng@hdcstl.org
Nebraska	Omaha	Centro Comunitario Esperanza de Vida "United Methodist Church"	Patricia Gandarilla	(402) 699-13-25	carpagabe@gmail.com
Nebraska	Omaha	Latino Center of the Midlands	Juliana V. Garza	(402) 733-2720	jgarza@latinocenterofthemidland.org
Nevada	Las Vegas	Hermanidad Mexicana Transnacional	Luz Marina Mosquera	702 598 0052	luzmm4@yahoo.com
Nevada	Las Vegas	Plaza Comunitaria Cambridge	Zoraida Caldera	702-894-9964	calderaz@unce.unr.edu
Nevada	Las Vegas	AELAS-Main Office	Priscila Rocha Manuel Ramirez Hector R Godoy- Vazquez	(702) 855-8000 ext. 5813	procha@interact.ccsd.net mramirez2@interact.ccsd.net

Estado	Consulado	Nombre de la Plaza	Director / Responsable	Teléfono	Mail
Nevada	Las Vegas	AELAS-Hewtson Es	Priscila Rocha Manuel Ramirez	(702) 855-8000 ext. 5813	procha@interact.ccsd.net mramirez2@interct.ccsd.net
Nueva York	Nueva York	Mixteca Organization Inc	Alina Peña Iguarán	(718) 965-4795	apena@mixteca.org
Nueva York	Nueva York	Little Sisters of the Assumption	Flor de María Eilets	(646) 672-5220 ext. 317	feilets@lsafhs.org
Nueva York	Nueva York	Secundaria Draper Hall	Juan Castillo	(646) 546-6520	castilloesant@aol.com
Nueva York	Nueva York	Adelante Alliance	Karla Quiñones Ruggiero	(718) 439-0815	karla@adelantealliance.org
Nueva York	Nueva York	Iglesia San Bernardo	Juan Castillo	(646) 546-6520	castilloesant@aol.com
Nueva York	Nueva York	St. Jerome's HANDS Community Center	Hermana Julia	(718) 402-7866	sisjuly78@gmail.com
Nueva York	Nueva York	Jewish Community Center of Staten Island	Deborah Salmon	(718) 981-1500 ext. 246	dsalmon@sijcc.com
Nueva York	Nueva York	UVEA- Nuestra Señora del Buen Consejo	Juan Castillo	(646) 546-6520	castilloesant@aol.com
Nueva York	Nueva York	PS 33	Marie Clerici	(718) 350-0911	mhclerici@yahoo.com
Nvo. México	El Paso	Colegio Comunitario Doña Ana	Susana C. Navarrete Rodríguez	(575) 527-7540	sunavarr@nmsu.edu
Ohio	Indianapolis	North Central Correctional Institution (NCCI)	Gloria J. Vasquez Deborah Dye	(740) 387-7040 Fax: 740-387-5575	Gloria.Vasquez@odrc.state.oh.us Deborah.Dye@odrc.state.oh.us
Oregon	Portland	Bend	Miriam Ferrero	(541) 306-8158	MiriamFerrero@yahoo.com
Oregon	Portland	Plaza Benito Juárez	Bob Mecallis	(503) 916-5248	rmecalis@pps.k12.or.us
Oregon	Portland	Plaza Comunitaria de Redmond	Mary Conde Rivera	(306) 541-8158	mary.conderivera@hdeesd.org



Estado	Consulado	Nombre de la Plaza	Director / Responsable	Teléfono	Mail
Oregon	Portland	Centro Cultural of Washington County	Jovanna Sardineta	(503)992-1556	educacion@centrocultural.org
Oregon	Portland	FACE	Juanita B. Estrada	(503)990-45-01	faceofamerica@comcast.net jbestrada@comcast.net
Oregon	Portland	Listo	Victoria Barnhart	(541)734-5150 ext. 1059	victoria.barnhart@socfc.org
Oregon	Portland	Clackamas Web Academy Academia Virtual del Éxito	Michael Morales	(503)312-3737	mmorales18@mac.com
Oregon	Portland	Amor y Vida	Jose Luis Meza	Cel. (971)218-6572	jlmd1@hotmail.com
Oregon	Portland	Newport High School	Laurie Downing	(541)265-9281 ext. 315	laurie_downing@lincoln.k12.or.us
Oregon	Portland	Downtown Languages	Mark Corley	(541)686-8483	mark@downtownlanguages.org
Oregon	Portland	Salón Communal	Norma Marin	(503)737-7672	nmarin@haciendacdc.org
Oregon	Portland	Hispano Latino Americana Las Américas	Nelly Leaño		
Oregon	Portland	De Poder	Jonathan Fost	(503) 554-50-37	fostj@newberg.k12.or.us
Oregon	Portland	Mt. Hood Community College	Rossetta Petijon	(503)668-5833	rosettapettijohm@hotmail.com
Oregon	Portland	William Knight Elementary School	Lorena Zuñiga		zunigarl@canby.k12.or.us
Pensylvania	Philadelphia	Spanish American Civic Association (SACA)	Carlos Graupera	(717) 347-6267	carlos@sacapa.org
Pensilvania	Philadelphia	Asuntos Hispanos de la Iglesia de Santa Inés	Raúl Morales	(610) 280-1433	rmorales@absorption.com
Pensilvania	Philadelphia	Center for Human Services	Soledad García	(856) 575-0857	garciasol2004@yahoo.com.mx

Estado	Consulado	Nombre de la Plaza	Director / Responsable	Teléfono	Mail
Pensilvania	Philadelphia	Perfil Latino	Nelva Ancona-Paraison	(856) 825-0654	perfilp@aol.com
Pensilvania	Philadelphia	King's College	Isabel Bálsamo	(570) 208-5900	isabelbalsamo@kings.edu
Rhode Island	Boston	Progreso Latino	Esther Acevedo	(401) 728-5920	eacevedo@cox.net
Tennessee	Atlanta	Caridades Católicas de Tennessee Inc.	Terry Horgan		Terry_Horgan@yahoo.com
Tennessee	Atlanta	Chattanooga State Technical Community College	Mirtha Jones		miirtha.jones@chattanoogastate.edu
Texas	Austin	La Fuente Learning Center	Olga Cuéllar		emq82@aol.com
Texas	Brownsville	Iglesia Bautista Southmost	Rosa María Barrón de Ramos	(956) 542-8776	sinfronteras@sbcglobal.net
Texas	Brownsville	Grupo Educativo Proyecto San Juan Diego de Guadalupe	Phylis Peters	(956) 982-2035	phylispeters@gmail.com
Texas	Dallas	Richardson Public Library	Yolanda Medina	(972) 744-4368	yolanda.medina@cor.gov
Texas	Dallas	Distrito Escolar Independiente de Ciudad Plano	Rosa Ma. Crocker	(469) 752-2278	rosa-maria.crocker@pisd.edu
Texas	Dallas	Relieve in Yourself Debes Creer en ti	Araceli Holguín	(972) 669-5035	dcenti1@sbcglobal.net
Texas	Dallas	Casa del Inmigrante	María Herrera Lourdes Smith	(817) 925-1513	serapioherrera@sbcglobal.net lsmsmith1@yahoo.com
Texas	Dallas	Dallas - México Casa Guanajuato	Rogelio Chávez	(214) 226-4529	casa_gto_dallas@hotmail.com
Texas	El Paso	El Paso community Collage	Laura Jaurieta	(915) 831-4145	ljaurri1@epcc.edu
Texas	El Paso	Iglesia del Sagrado Corazón de Jesús	Jaime García	(915) 544-4970	jaimegp76@hotmail.com
Texas	El Paso	Centro Contra la Violencia Familiar (CAFV)	Natalia Gómez	(915) 595-2238	ngomez@cafv.org

Estado	Consulado	Nombre de la Plaza	Director / Responsable	Teléfono	Mail
Texas	El Paso	Organización Enfoque	María del Carmen Domínguez	(915)872-9022	enfoque1@netzero.net
Texas	Houston	Keep Learning: Neff Elementary School HISD	Mirella Vargas	(713) 778-3470	mvargas9@houstonisd.org
Texas	Houston	Keep Learning: Sam Houston High School	María Amparo Cigala	(713) 613-1720	Maria.Cigala@springbranchisd.com
Texas	Houston	Keep Learning: Treasure Forest Elementary School HISD	Ivonne Rodríguez	(713) 691-1161	irodrigu@houstonisd.org
Texas	Houston	Centro Comunitario Twin Oaks	Edith González	(718) 472-0706	edithtwin02@hotmail.com
Texas	Houston	Christus Medical Group	Alma Lizzette Tienda	(713) 779-6400	Lizzet.tienda@christushealth.com
Texas	Houston	Keep Learning: Neighborhood Centres Inc.	Margie Peña	(713) 944-9186	margie.pena@neighborhood-centers.org
Texas	McAllen	Distrito Escolar Independiente de Progreso	Edna Weaver Diana Domínguez	(956) 565-3002 (956) 565-1103	eweaver@progreso.edu.net ditdominguez@progreso.edu.net
Texas	McAllen	Distrito Escolar Independiente La Joya	Mollie Ramón		a.ramon@ljsd.esc1.net
Texas	McAllen	Distrito Escolar Independiente de Edcouch-Elsa	Juanita Borrego	(956) 262-6021 (956) 262-6022	jborrego@eesd.org
Texas	San Antonio	St. Mary's	Nancy Ponce	(210) 207-7650 (210) 435-2367 Fax	tiasatch6711@yahoo.com
Texas	San Antonio	Victor J. Ferrari	Abigail Álvarez	(210) 207-7650 (210) 207-7798 Fax	Abail.alvarez@gmail.com
Texas	San Antonio	Benavides C.F.R. & L.C.	María Teresa Landa	(210) 435-2352 (210) 435-2367 Fax	maria.landa@sanantonio.gov

Estado	Consulado	Nombre de la Plaza	Director / Responsable	Teléfono	Mail
Texas	San Antonio	Grupo Educativo Willie Velásquez	Elba Garza	(210) 733-9355 (210) 733-0101	elbita.234@hotmail.com
Texas	San Antonio	Northside Independent School District	Myrna C. Cervantes	(210) 397-7563 (210) 522-8108 Fax	myrna.cervantes@nisd.net
Texas	San Antonio	Harlandale Idependent School District	Martha García	(210) 921-4361 (210) 921-4480 Fax	martha.garcia@yahoo.com
Texas	San Antonio	Grupo Educativo Villa María, Religiosas de María Inmaculada	Elba Garza	(210) 223-8163 (210) 226-3605 Fax	elbita.234@hotmail.com
Utah	Salt Lake City	Project Read Adult Literacy Program	Shauna K. Brown	(801) 852-6654	project_read@provolibrary.com
Utah	Salt Lake City	Centro de la Familia de Utah	Raúl Vargas Consuelo Saldaña	(801) 521-4473	raul_lopez_vargas2000@yahoo.com.mx
Utah	Salt Lake City	Logan High School	Héctor Mendiola Bonaga	(435) 755-2380	hector.mendiola@loganschools.org
Utah	Salt Lake City	Northwest Learning Center	Viviana Solari	(801) 578-8550	hormi10@hotmail.com
Washington	Seattle	Marysville School District	Staci Tuck Wendy Messarina	(360)653-0887	staci_tuck@msvl.k12.wa.us
Washington	Seattle	WVC at Tonasket	Angela Lorz	(509)486-1115	alorz@wvc.edu
Washington	Seattle	Cielo Project	María Teresa Rodríguez	(360)709-0931	rodriguezmaritere@yahoo.com
Washington	Seattle	WSU Extension	Alissa Schneider	(509)302-5307	alissa_schneider@wsu.edu
Washington	Seattle	Monroe High School	Mitzi Felts	(360)863-4000	feltsm@monroe.wednet.edu
Washington	Seattle	Mason County Literacy	Ma. Teresa Rodríguez	(360)709-0931	rodriguezmaritere@yahoo.com
Washington	Seattle	Mount Vernon Middle Schools	Carl Hausauer	(360)428-6116	chausauer@mv.k12.wa.us
Washington	Seattle	Renton School District	Celeste Brady	(425)941-2294	Celeste.Brady@rentonschools.us



Estado	Consulado	Nombre de la Plaza	Director / Responsable	Teléfono	Mail
Washington	Seattle	Tacoma Community House	Lori Alward	(253)383-3951	lalward@tacomacommunityhouse.org
Washington	Seattle	Columbia Basin College	Danica García	(509)542-52-05	dgarcia@columbiabasin.edu
Washington	Seattle	Concilio Migrante	Esther Ibarra	(509)837-8909	esther.ibarra@ws,conline.org
Washington	Seattle	Lucy López	Ismael Vela	(253)854-0042	sierra_vistadrive@liv.com
Washington	Seattle	Horizontes Latinos	Carmen Ziranda	(425)923-0851	carmen@snohomishntg.com
Washington	Seattle	Stanton High School	Sylvia Sánchez	(509)578-7144 (509)573-1200	sanchez.sylvia@yakimaschools.org
Washington	Seattle	Mission View Elementary School	Alejandra Chimal	(509)663-5851	chimal@nail.wsd.wednet.edu
Washington	Seattle	Valley View Elementary	Aida Flores	(509)985-4909	aflores@toppenish.wadnet.edu
Washington	Seattle	Wahluke School District	Elvia Grasen	(509)830-8655	e.grasen@wsd73.wednet.edu
Washington	Seattle	Franklin Middle School	Juan Bali	(509)575-2101	bali.juan@yakimaschools.org
Washington	Seattle	Fort Vancouver High School	Kenneth Roberts	(360)313-4000	ken.roberts@vansd.org
Washington	Seattle	Davis High School	Jorge Herrera	(509)537-2500	herrera.jorge@yakimaschools.org
Washington	Seattle	Eastmont School District	Mike Bills	(509)888-1347	billsmi@eastmont206.org
Washington	Seattle	Federal Detention Center	Ben Thorpe /Marina E. Menzies	(206)890-5756	bthvorpe@bop.gov mmenzies@bop.gov
Washington	Seattle	Chelan Middle School	Sarah Moody / Jorge López	(509)682-4061	moodys@chelanschools.org
Washington	Seattle	Casa Hogar	Luz Monroy	(509)457-5058	luz@lacasahogar.org
Washington	Washington D.C.	The Family Place	Molly Hewes	(202) 265-0149	mhewes@thefamilyplacedo.org
Washington	Washington D.C	Carlos Rosario	Dr. Ryan Monroe	(202) 797-4709	rmonroe@carlosrosario.org
Wisconsin	Chicago	Vieau School	Alexis González	(414) 902-6100	Alexisgo1222@hotmail.com

# PRIMERA

## PLAZA COMUNITARIA EN CANADÁ

Estado	Consulado	Nombre de la Plaza	Director / Responsable	Teléfono	Mail
Ontario	Toronto	CREA México	Juan Manuel Román	(416) 731-1454 821-18-00	juanma@creamexico.com

